

## ESTIMACION DE LA FUNCION CUANTIL ASOCIADA A UNA COPULA $C(x, y)$ MEDIANTE LA FUNCION CUANTIL EMPIRICA

(cópula/contorno de distribución/función cuantil, función cuantil empírica)

L. IMLAHI, M. EZZERG AND A. CHAKAK

Facultad de Ciencias C.P. 2121. Tetuán-Marruecos

Presentado por F. J. Girón el 25 de noviembre de 1998. Aceptado el 14 de abril de 1999.

### SUMMARY

The objective of this work is to generalize some results concerning the unidimensional quantile function to the multidimensional case.

### RESUMEN

El objetivo de este trabajo es generalizar ciertos resultados concernientes a la función cuantil unidimensional al caso multidimensional.

### INTRODUCCIÓN

Sean  $X$  e  $Y$  dos variables aleatorias de funciones de distribución marginales  $F(x)$  y  $G(y)$  respectivamente, y de función de distribución conjunta  $H(x, y)$ .

Podemos siempre escribir  $H(x, y) = C(F(x), G(y))$  siempre que  $F(x)$  y  $G(y)$  sean continuas. Alternativamente, se tiene que:  $C(u, v) = H(F^{-1}(u), G^{-1}(v))$ ,  $0 \leq u, v \leq 1$ , donde  $F^{-1}(u) = \inf \{x : F(x) \geq u\}$  y  $G^{-1}(v) = \inf \{y : G(y) \geq v\}$ .

La función  $C(u, v)$ , llamada frecuentemente cópula, es entonces una función de distribución de un vector aleatorio cuyas marginales son uniformes sobre  $[0, 1]$ . Para  $w$  fijado en  $(0, 1]$ , el conjunto de soluciones de la ecuación  $C(u, v) = w$  es llamado contorno de distribución [2].

En [1], hemos definido una función  $\psi(u, w)$  que describe este contorno de distribución, llamada función cuantil asociada a la cópula  $C(u, v)$ , por

$$\psi(u, w) = \inf \{v : C(u, v) \geq w\}, \quad 0 < w \leq u \leq 1.$$

Sea  $C_n(u, v)$  una sucesión de cópulas y  $\psi_n(u, w)$  sus funciones cuantiles. Una de las propiedades estudiadas en [1] es:

$$C_n(u, v) \xrightarrow{n \rightarrow \infty} C(u, v) \Leftrightarrow \psi_n(u, w) \xrightarrow{n \rightarrow \infty} \psi(u, w)$$

donde  $C$  es una cópula y  $\psi(u, w)$  su función cuantil.

En este artículo vamos a estudiar la convergencia de la función cuantil empírica  $\psi_n(x, u) = \inf \{y : F_n(x, y) \geq u\}$ ,  $0 < u \leq x \leq 1$ , hacia  $\psi(x, u)$ ; donde

$$F_n(x, y) = \frac{1}{n} \sum_{i=1}^n 1_{[X_i \leq x, Y_i \leq y]}.$$

Precisamente demostramos que:

$$a) \quad \psi_n(x, u) \xrightarrow{n \rightarrow \infty} \psi(x, u) \quad \text{c.s.}$$

b)  $\sqrt{n}(\psi_n(x, u) - \psi(x, u))$  es asintóticamente normal. Lo que permite dar un intervalo de confianza para  $\psi(x, u)$ , cuyos límites dependen de  $\psi'(u) = \frac{\partial}{\partial u} \psi(x, u)$ , generalmente desconocida.

Después, damos dos descomposiciones de Bahadur, la primera utilizando  $\psi_n(x, u)$  y la segunda utilizando los estadísticos de orden  $Y_{(i)}$ . Estas dos descomposiciones de Bahadur permiten construir un intervalo de confianza para  $\psi(x, u)$ , cuyos límites no dependen de  $\psi'(u)$ , y la diferencia entre los límites inferiores y aquélla entre los límites superiores de dos intervalos de confianza es igual a  $\theta(n^{-1/2})$  casi seguramente. Además, sus coeficientes de confianza tienen el mismo límite.

### Convergencia de $\psi_n(x, u)$ hacia $\psi(x, u)$

Sea  $(X, Y)$  un vector aleatorio de cópula  $C(x, y)$  y cuyas variables aleatorias marginales son uniformes sobre  $[0, 1]$ .

Consideramos una muestra  $(X_1, Y_1), \dots, (X_n, Y_n)$  extraída de  $(X, Y)$ , y  $F_n(x, y) = \frac{1}{n} \sum_{i=1}^n 1_{[X_i \leq x, Y_i \leq y]}$ . Es conocido,

según la ley de los grandes números, que la sucesión de v.a.  $F_n(x, y)$  converge casi seguramente hacia  $C(x, y)$ , y que la distribución de  $F_n(x, y)$  es:

$$P[F_n(x, y) \leq t] = \sum_{k=0}^{[nt]} \binom{n}{k} C^k(x, y) \cdot (1 - C(x, y))^{n-k}$$

donde  $[nt]$  = parte entera de  $nt$ .

**Definición 1.** Para  $x, u$  fijos,  $0 < u \leq x < 1$ , se designa por  $\psi_n(x, u)$  la función cuantil asociada a  $F_n(x, y)$ , definida por:

$$\psi_n(x, u) = \inf \{y : F_n(x, y) \geq u\}$$

más exactamente, para  $\omega \in \Omega$ :

$$\psi_n(x, u)(\omega) = \inf \{y : F_n(x, y)(\omega) \geq u\}$$

**Proposición 1.** La distribución de la v.a.  $\psi_n(x, u)$  es:

$$G_n(t) = P[\psi_n(x, u) \leq t] = \sum_{k=m}^n \binom{n}{k} C^k(x, t) (1 - C(x, t))^{n-k}$$

donde

$$m = \begin{cases} nu & \text{si } nu \text{ es entero} \\ [nu] + 1 & \text{sino} \end{cases}$$

y su densidad  $g_n(t)$  es:

$$g_n(t) = n \binom{n-1}{m-1} (C(x, t))^{m-1} (1 - C(x, t))^{n-m} \frac{d}{dt} C(x, t)$$

**Demostración:**

$$\begin{aligned} P[\omega : \psi_n(x, u)(\omega) \leq t] &= P[\omega : u \leq F_n(x, t)(\omega)] \\ &= P\left[ nu \leq \sum_{i=1}^n 1_{[X_i \leq x, Y_i \leq t]} \right] \\ &= \begin{cases} 1 - P\left[ \sum_{i=1}^n 1_{[X_i \leq x, Y_i \leq t]} < nu \right] & \text{si } nu \text{ es entero} \\ 1 - P\left[ \sum_{i=1}^n 1_{[X_i \leq x, Y_i \leq t]} \leq nu \right] & \text{sino.} \end{cases} \end{aligned}$$

de donde  $G_n(t) = \sum_{k=m}^n \binom{n}{k} C^k(x, t) (1 - C(x, t))^{n-k}$ , con

$$m = \begin{cases} nu & \text{si } nu \text{ es entero} \\ [nu] + 1 & \text{sino} \end{cases}$$

y la densidad (cuando existe, es decir, cuando existe  $\frac{d}{dt} C(x, t)$ ) es:

$$g_n(t) = \frac{d}{dt} G_n(t)$$

**Proposición 2.** Sea  $C$  una cópula estrictamente creciente en  $y$ , y  $\psi_n(x, u)$  la función asociada a  $F_n(x, y)$ , entonces  $\psi_n(x, u) \xrightarrow[n \rightarrow \infty]{c.s.} \psi(x, u)$ .

**Demostración.** Sea  $\varepsilon > 0$ , se sabe que  $F_n(x, \psi(x, u) - \varepsilon)$  converge casi seguramente hacia  $C(x, \psi(x, u) - \varepsilon)$  y  $F_n(x, \psi(x, u) + \varepsilon) \xrightarrow{c.s.} C(x, \psi(x, u) + \varepsilon)$ , por consiguiente, para todo  $\omega$  fijo,  $\exists N_1 : \forall n \geq N_1$  se tiene que:

$$F_n(x, \psi(x, u) - \varepsilon) < u; \text{ porque por definición,}$$

$$C(x, \psi(x, u) - \varepsilon) \text{ es estrictamente inferior a } u.$$

De igual modo existe  $N_2$ , tal que  $\forall n \geq N_2$  se tiene que  $u < F_n(x, \psi(x, u) + \varepsilon)$ , porque

$C(x, \psi(x, u) + \varepsilon) > u$  ya que por hipótesis,  $C$  es estrictamente creciente en  $y$ , así  $\forall n \geq N = \max \{N_1, N_2\}$ , se tiene:

$$F_n(x, \psi(x, u) - \varepsilon) < u < F_n(x, \psi(x, u) + \varepsilon)$$

Por tanto,

$\Omega = \bigcup_{m \geq m} \bigcap_{n \geq m} \{F_n(x, \psi(x, u) - \varepsilon) < u < F_n(x, \psi(x, u) + \varepsilon)\}$  y se tiene:

$$1 = \lim_{m \rightarrow \infty} P[F_n(x, \psi(x, u) - \varepsilon) < u < F_n(x, \psi(x, u) + \varepsilon), n \geq m]$$

Es decir:

$$1 = \lim_{m \rightarrow \infty} P[\psi(x, u) - \varepsilon \leq \psi_n(x, u) \leq \psi(x, u) + \varepsilon, n \geq m]$$

o también

$$P\left[ \sup_{n \geq m} |\psi_n(x, u) - \psi(x, u)| \leq \varepsilon \right] \xrightarrow{m \rightarrow \infty} 1.$$

**Proposición 3.** Bajo las hipótesis de la proposición 2, se tiene:

$$P[|\psi_n(x, u) - \psi(x, u)| > \varepsilon] \leq 2 \exp -2n\delta_\varepsilon^2$$

donde

$$\delta_\varepsilon = \min \{C(x, \psi(x, u) + \varepsilon) - u, u - C(x, \psi(x, u) - \varepsilon)\}$$

**Demostración:**

$$\begin{aligned} P[|\psi_n(x, u) - \psi(x, u)| > \varepsilon] &= P[\psi_n(x, u) > \psi(x, u) + \varepsilon] + \\ &+ P[\psi_n(x, u) < \psi(x, u) - \varepsilon] \end{aligned}$$

$$\begin{aligned}
 P[\psi_n(x, u) > \psi(x, u) + \varepsilon] &= P[u > F_n(\psi(x, u) + \varepsilon)] \\
 &= P\left[ nu > \sum_{i=1}^n 1_{[X_i \leq x, Y_i \leq \psi(x, u) + \varepsilon]} \right] \\
 &= P\left[ n(u - C(x, \psi(x, u) + \varepsilon)) > \sum_{i=1}^n (V_i - EV_i) \right]
 \end{aligned}$$

donde  $V_i = 1_{[X_i \leq x, Y_i \leq \psi(x, u) + \varepsilon]}$

El lema de Hoeffding ([3] p. 75) nos da:

$$P[\psi_n(x, u) > \psi(x, u) + \varepsilon] \leq \exp -2n \delta_1^2$$

donde  $\delta_1 = C(x, \psi(x, u) + \varepsilon) - u$ .

De la misma manera se demuestra que:

$$P[\psi_n(x, u) < \psi(x, u) - \varepsilon] \leq \exp -2n \delta_2^2$$

donde  $\delta_2 = u - C(x, \psi(x, u) - \varepsilon)$ , de donde se tiene el resultado:

$$P[|\psi_n(x, u) - \psi(x, u)| > \varepsilon] \leq 2 \exp -2n \delta_\varepsilon^2$$

con  $\delta_\varepsilon = \min \{C(x, \psi(x, u) + \varepsilon) - u, u - C(x, \psi(x, u) - \varepsilon)\}$

**Comportamiento asintótico de  $\psi_n(x, u)$**

Enunciamos un teorema análogo a aquello que describe el comportamiento asintótico de la sucesión de funciones cuantiles asociadas a  $F_n(x) = \frac{1}{n} \sum_{i=1}^n 1_{[X_i \leq x]}$  en el caso de una v.a. unidimensional ([3] p. 77).

**Teorema 1.** Sea  $C(x, y)$  una cópula estrictamente creciente en  $y$ , y  $\psi(x, u)$  su función cuantil.

Si  $\frac{\partial}{\partial u} \psi(x, u)$  existe en  $u_0$ , designado por  $\psi'(u_0) > 0$ , entonces

$$\frac{n^{1/2} [\psi_n(x, u_0) - \psi(x, u_0)]}{\sqrt{u_0(1-u_0)} \psi'(u_0)} \rightarrow \mathcal{N}(0, 1).$$

**Demostración:**

$$\begin{aligned}
 G_n(t) &= P\left[ \frac{n^{1/2} [\psi_n(x, u) - \psi(x, u)]}{\sqrt{u(1-u)} \psi'(u)} \leq t \right] \\
 &= P[\psi_n(x, u) \leq n^{-1/2} At + \psi(x, u)]
 \end{aligned}$$

donde  $A = \sqrt{u(1-u)} \psi'(u)$

$$\begin{aligned}
 G_n(t) &= P\left[ nu \leq \sum_{i=1}^n 1_{[X_i \leq x, Y_i \leq n^{-1/2} At + \psi(x, u)]} \right] \\
 &= P[nu \leq Z_n(\Delta_{nt})]
 \end{aligned}$$

donde  $\Delta_{nt} = C(x, n^{-1/2} At + \psi(x, u))$  y  $Z_n(\Delta_{nt})$  sigue la distribución binomial de parámetros  $n, \Delta_{nt}$ ;  $Z_n(\Delta_{nt}) \sim B(n, \Delta_{nt})$ , de donde  $G_n(t) = P[-C_{nt} \leq Z_n^*(\Delta_{nt})]$  donde

$$C_{nt} = \frac{n(\Delta_{nt} - u)}{\sqrt{n\Delta_{nt}(1-\Delta_{nt})}}$$

Denotamos por  $\phi(t)$  la función de distribución de la normal  $\mathcal{N}(0, 1)$ .

$$\begin{aligned}
 \phi(t) - G_n(t) &= \phi(t) - 1 + P[Z_n^*(\Delta_{nt}) < -C_{nt}] \\
 &= \phi(t) - \phi(C_{nt}) + 1 - \phi(-C_{nt}) - 1 + \\
 &\quad + P[Z_n^*(\Delta_{nt}) < -C_{nt}] \\
 &= \phi(t) - \phi(C_{nt}) + P[Z_n^*(\Delta_{nt}) < -C_{nt}] - \phi(-C_{nt})
 \end{aligned}$$

ahora bien, el teorema de Berry-Esséen ([3] p. 33) nos da:

$$|P[Z_n^*(\Delta_{nt}) < -C_{nt}] - \phi(-C_{nt})| \leq \frac{33}{4} \frac{(1-\Delta_{nt})^2 + \Delta_{nt}^2}{n^{1/2} \sqrt{\Delta_{nt}(1-\Delta_{nt})}} \rightarrow 0$$

porque  $\Delta_{nt} \rightarrow u$   $\lim_{n \rightarrow \infty}$

Y  $|\phi(t) - \phi(C_{nt})| \rightarrow 0$  si  $C_{nt} \rightarrow t$ ; ahora bien,

$$\begin{aligned}
 C_{nt} &= \frac{n(\Delta_{nt} - u)}{\sqrt{n\Delta_{nt}(1-\Delta_{nt})}} \\
 &= \frac{n^{1/2} [\psi_x^{-1}(n^{-1/2} At + \psi(x, u)) - u]}{\sqrt{\Delta_{nt}(1-\Delta_{nt})}} \\
 &= \frac{tA}{\sqrt{\Delta_{nt}(1-\Delta_{nt})}} \cdot \frac{[\psi_x^{-1}(n^{-1/2} At + \psi(x, u)) - u]}{n^{-1/2} At}
 \end{aligned}$$

y

$$\begin{aligned}
 \lim_{n \rightarrow \infty} \frac{tA}{\sqrt{\Delta_{nt}(1-\Delta_{nt})}} &= \frac{tA}{\sqrt{u(1-u)}} \\
 \lim_{n \rightarrow \infty} \frac{\psi_x^{-1}(n^{-1/2} At + \psi(x, u)) - u}{n^{-1/2} At} &= (\psi_x^{-1})'(\psi(x, u)) \\
 &= \frac{1}{\psi'(u)}
 \end{aligned}$$

de donde  $\lim_{n \rightarrow \infty} C_{nt} = \frac{tA}{\sqrt{u(1-u)} \psi'(u)} = t$ .

**Observación 1:**

$P[n^{1/2}[\psi_n(x,u) - \psi(x,u)] \leq 0] \rightarrow 1/2$  sin que esté satisfecha la hipótesis de existencia de  $\psi'(u)$ , porque  $C_{nt} = 0$  para  $t = 0$ .

**Corolario 1.** Sea  $C(x, y)$  una cópula verificando las hipótesis del teorema 1.

Si además  $\frac{\partial}{\partial u} \psi(x,u) > 0$  para todo  $x > u$ , entonces:

$$\int_u^1 P \left[ \frac{n^{1/2} [\psi_n(x,u) - \psi(x,u)]}{\sqrt{u(1-u)\psi'(u)}} \leq \alpha \right] \frac{dx}{1-u} \rightarrow \phi(\alpha).$$

**Demostración.** Se demuestra aplicando directamente la convergencia dominada.

**Descomposición de Bahadur utilizando  $\psi_n(x, u)$**

En el caso de una v.a. unidimensional, el siguiente teorema de Bahadur propone una representación del cuantil empírico  $F_n^{-1}$  en función del cuantil  $F^{-1}$  y de la función empírica  $F_n$ .

**Teorema 2** (de Bahadur) ([3] p. 91).

Si  $F''(F^{-1}(u))$  existe y  $F'(F^{-1}(u)) > 0$ , entonces:

$$F_n^{-1}(u) = F^{-1}(u) + \frac{u - F_n(F^{-1}(u))}{F'(F^{-1}(u))} + R_n$$

con

$$R_n = O\left(\left(\frac{\log n}{n}\right)^{3/4}\right) \text{ c.s., } n \text{ suficientemente grande.}$$

**Definición 2:**

$R_n = O(g(n))$  c.s.  $\Leftrightarrow \exists \Omega_0 \subset \Omega$  tal que  $P(\Omega_0) = 1$ , y  $\forall \omega \in \Omega_0, \exists B(\omega)$  verificando  $|R_n(\omega)| \leq B(\omega).g(n), \forall n$  suficientemente grande.

Este teorema está basado sobre los tres lemas siguientes:

**Lema 1.** Si  $\dot{F}'(F^{-1}(u)) > 0$ , entonces:

$$|F_n^{-1}(u) - F^{-1}(u)| \leq \frac{2}{F'(F^{-1}(u))} \left(\frac{\log n}{n}\right)^{1/2} \text{ c.s.}$$

**Observación 2.** Si además  $F''(F^{-1}(u))$  existe,

$$|F_n^{-1}(u) - F^{-1}(u)| \leq \frac{1}{F'(F^{-1}(u))} \left(\frac{\log(\log n)}{n}\right)^{1/2} \text{ c.s.}$$

(ver [3] p. 96).

**Lema 2.** Si  $F''(F^{-1}(u))$  existe y si  $T_n \xrightarrow{c.s.} F^{-1}(u)$  entonces:

$$F(T_n) - F(F^{-1}(u)) = (T_n - F^{-1}(u)) F'(F^{-1}(u)) + O((T_n - F^{-1}(u))^2).$$

**Lema 3** (de Bahadur).

Supongamos que  $F''(F^{-1}(u))$  existe y  $F'(F^{-1}(u)) > 0$ . Sea  $(a_n)$  una sucesión de números reales positivos tales que:  $a_n \sim c_0 n^{-1/2} (\log n)^q, n$  suficientemente grande con  $c_0 > 0$  y  $q \geq 1/2$  y si designamos por:

$$H_{un} = \sup_{|x| \leq a_n} [F_n(F^{-1}(u)+x) - F_n(F^{-1}(u))] - [F(F^{-1}(u)+x) - F(F^{-1}(u))]$$

entonces,

$$H_{un} = O\left(n^{-3/4} \cdot (\log n)^{(1+q)/2}\right) \text{ c.s.}$$

Aplicamos estos resultados a las cópulas absolutamente continuas del vector  $(X, Y)$ , con  $X \rightsquigarrow U[0, 1]$  e  $Y \rightsquigarrow U[0, 1]$ .

Para  $x$  fijo, denotamos por  $F(y) = C(x, y), F_n^{-1}(u) = \psi_n(x, u)$  y  $F^{-1}(u) = \psi(x, u)$ .

**Lema 4.** Si  $\frac{\partial}{\partial y} C(x, \psi(x, u)) = F'(\psi(x, u))$  existe y es estrictamente positiva, entonces:

$$|\psi_n(x, u) - \psi(x, u)| \leq \frac{2}{F'(\psi)} \left(\frac{\log n}{n}\right)^{1/2} \text{ c.s.}$$

**Demostración.** Se hace lo mismo que en el lema 1. En efecto, ya se ha probado:

$$P[|\psi_n - \psi| > \varepsilon] \leq 2 \exp - 2n \delta_\varepsilon^2, \text{ donde } \delta_\varepsilon = \min\{F(\psi + \varepsilon) - u, u - F(\psi - \varepsilon)\}.$$

Ahora bien,

$$F(\psi + \varepsilon) - u = F'(\psi).\varepsilon + \theta(\varepsilon)$$

y para  $\varepsilon = \varepsilon_n = \frac{2}{F'(\psi)} \left(\frac{\log n}{n}\right)^{1/2}$  se tiene:

$$F(\psi + \varepsilon_n) - u = 2 \left(\frac{\log n}{n}\right)^{1/2} + \theta(\varepsilon_n) \geq \left(\frac{\log n}{n}\right)^{1/2}$$

para  $n$  suficientemente grande.

Así como,  $u - F(\psi - \varepsilon_n) \geq \left(\frac{\log n}{n}\right)^{1/2}$ , entonces  $2n \delta_{\varepsilon_n}^2 \geq 2 \log n$ , por consiguiente  $P[|\psi_n - \psi| > \varepsilon_n] \leq \frac{2}{n^2}$ . Se sigue que:

$$\sum_{n=1}^{\infty} P[|\psi_n - \psi| > \varepsilon_n] < +\infty$$

y el lema de Borel-Cantelli implica que hay solamente un número finito de sucesos  $\{|\psi_n - \psi| > \varepsilon_n\}$  que están realizados, es decir, para  $n$  suficientemente grande,  $|\psi_n - \psi| \leq \varepsilon_n$  c.s.

**Lema 5.** Si  $F''(\psi(x, u))$  existe, entonces

$$F(\psi_n) - F(\psi) = (\psi_n - \psi) F'(\psi) + O((\psi_n - \psi)^2)$$

**Demostración.** En un entorno abierto de  $\psi(x, u)$ , se tiene:

$$F(\psi + s) - F(\psi) = sF'(\psi) + \frac{s^2}{2} F''(\psi) + \theta(s^2)$$

y por definición de  $\theta(s^2)$ , se tiene:

$$\forall \varepsilon > 0, \exists \eta > 0: |s| < \eta \implies |\theta(s^2)| \leq \varepsilon s^2$$

pues para  $n$  suficientemente grande:

$$|F(\psi_n) - F(\psi) - (\psi_n - \psi)F'(\psi)| \leq \left( \varepsilon + \frac{|F''(\psi)|}{2} \right) (\psi_n - \psi)^2$$

es decir,  $F(\psi_n) - F(\psi) = (\psi_n - \psi) F'(\psi) + O((\psi_n - \psi)^2)$ .

**Lema 6.** Si  $F''(\psi)$  existe y  $F'(\psi) > 0$  y si

$$a_n = \frac{2}{F'(\psi)} n^{-1/2} (\log n)^q, \quad q \geq 1/2$$

entonces

$$H_{un} = O\left(n^{-3/4} (\log n)^{(1+q)/2}\right)$$

donde

$$H_{un} = \sup_{|s| \leq a_n} \left| [F_n(\psi + s) - F_n(\psi)] - [F(\psi + s) - F(\psi)] \right|.$$

**Demostración.** Ponemos  $F(y) = C(x, y)$ ,  $x$  fijo.

Sea  $(b_n)$  una sucesión de enteros positivos, tales que

$$b_n \sim \frac{2}{F'(\psi)} n^{1/4} (\log n)^q \rightarrow +\infty$$

entonces  $[-a_n, a_n] = \bigcup_{l=-b_n}^{b_n-1} \left[ \frac{la_n}{b_n}, \frac{(l+1)a_n}{b_n} \right]$ .

Denotamos por:

$$G_{l,n} = \left[ F_n\left(\psi + \frac{la_n}{b_n}\right) - F_n(\psi) \right] - \left[ F\left(\psi + \frac{la_n}{b_n}\right) - F(\psi) \right]$$

y

$$\alpha_{l,n} = F\left(\psi + \frac{(l+1)a_n}{b_n}\right) - F\left(\psi + \frac{la_n}{b_n}\right)$$

Para todo  $s \in \left[ \frac{la_n}{b_n}, \frac{(l+1)a_n}{b_n} \right]$ , se tiene:

$$F_n\left(\psi + \frac{la_n}{b_n}\right) \leq F_n(\psi + s) \leq F_n\left(\psi + \frac{(l+1)a_n}{b_n}\right)$$

y

$$F\left(\psi + \frac{la_n}{b_n}\right) \leq F(\psi + s) \leq F\left(\psi + \frac{(l+1)a_n}{b_n}\right)$$

porque  $F_n$  y  $F$  son crecientes.

Estas dos últimas desigualdades implican:

$$G_{l,n} - \alpha_{l,n} \leq [F_n(\psi + s) - F_n(\psi)] - [F(\psi + s) - F(\psi)] \leq G_{l+1,n} + \alpha_{l,n}$$

de esto se deduce:  $H_{u,n} \leq K_n + B_n$  donde

$$K_n = \max \{|G_{l,n}|, l = -b_n, \dots, b_n\}$$

$$B_n = \max \{\alpha_{l,n}, l = -b_n, \dots, b_n - 1\}$$

• Probemos que  $B_n = O(n^{-3/4})$

$$\begin{aligned} \alpha_{l,n} &= F\left(\psi + \frac{a_n(l+1)}{b_n}\right) - F\left(\psi + \frac{a_n l}{b_n}\right) \\ &= \int_{\psi + \frac{a_n l}{b_n}}^{\psi + \frac{a_n(l+1)}{b_n}} F'(s) ds \leq \frac{a_n}{b_n} \cdot \sup F'(s) \\ &\leq \frac{a_n}{b_n} \sup_{|s| \leq a_n} F'(\psi + s) \leq \frac{a_n}{b_n} \end{aligned}$$

porque  $F'(\psi + s) = \int_0^x c(t, \psi + s) dt \leq 1$ , por consiguiente

$$B_n = \max\{\alpha_{l,n}, l = -b_n, \dots, b_n - 1\} \leq \frac{a_n}{b_n} = n^{-3/4}.$$

• Probemos que  $K_n = O\left(n^{-3/4} (\log n)^{\frac{q+1}{2}}\right)$ . Sabemos que:

$$|G_{l,n}| = \left| \left[ F_n\left(\psi + \frac{a_n l}{b_n}\right) - F_n(\psi) \right] - \left[ F\left(\psi + \frac{a_n l}{b_n}\right) - F(\psi) \right] \right|$$

Por tanto,

$$n|G_{l,n}| = \left| \sum_{i=1}^n \left( 1_{[X_i \leq x, Y_i \leq \psi + \frac{a_n l}{b_n}]} - 1_{[X_i \leq x, Y_i \leq \psi]} \right) - n \left[ F\left(\psi + \frac{a_n l}{b_n}\right) - F(\psi) \right] \right|$$

• Si  $l > 0$ , se pone:

$$V_i = 1_{[X_i \leq x, Y_i \leq \psi + \frac{a_n l}{b_n}]} - 1_{[X_i \leq x, Y_i \leq \psi]}$$

y

$$n|G_{l,n}| = \left| \sum_{i=1}^n (V_i - E(V_i)) \right|$$

• Si  $l < 0$ , se pone:

$$V_i = 1_{[X_i \leq x, Y_i \leq \psi]} - 1_{[X_i \leq x, Y_i \leq \psi + \frac{a_n l}{b_n}]}$$

y

$$n|G_{l,n}| = \left| \sum_{i=1}^n (V_i - E(V_i)) \right|$$

En los dos casos, las variables aleatorias  $V_i$  son independientes de Bernoulli de parámetro  $P_l$  donde  $P_l = F\left(\psi + \frac{la_n}{b_n}\right) - F(\psi)$  si  $l > 0$  y por tanto  $P_l \leq F(\psi + a_n) - F(\psi)$ . Y  $P_l = F(\psi) - F\left(\psi + \frac{la_n}{b_n}\right)$  si  $l < 0$  y por consiguiente  $P_l \leq F(\psi) - F(\psi - a_n)$ . En los dos casos  $l > 0$  o  $l < 0$ , se tiene:

$$P[|G_{l,n}| > t] = P[n|G_{l,n}| \geq nt] = P\left[\sum_{i=1}^n (V_i - E(V_i)) \geq nt\right],$$

según el lema de Bernstein ([3] p. 95),

$$P[|G_{l,n}| > t] \leq 2 \exp - \frac{nt^2}{2(P_l + t)}$$

Ponemos ahora  $t = t_n = C_1 n^{-3/4} (\log n)^{\frac{q+1}{2}}$  y puesto que:

$P_l \leq F(\psi + a_n) - F(\psi)$  si  $l > 0$  entonces,  $P_l < 2a_n F'(\psi)$  para  $n$  suficientemente grande, porque:

$$\frac{F(\psi + a_n) - F(\psi)}{a_n} \rightarrow F'(\psi) < 2F'(\psi).$$

Así como para  $l < 0$ ,  $P_l < 2a_n F'(\psi)$  para  $n$  suficientemente grande.

Por consiguiente,

$$\begin{aligned} \frac{nt_n^2}{2(P_l + t_n)} &\geq \frac{n^{-1/2} C_1^2 (\log n)^{q+1}}{2 \left[ 2a_n F'(\psi) + C_1 n^{-3/4} (\log n)^{\frac{1+q}{2}} \right]} \\ &= \frac{n^{-1/2} C_1^2 (\log n)^{q+1}}{2 \left[ 4n^{-1/2} (\log n)^q + C_1 n^{-3/4} (\log n)^{\frac{1+q}{2}} \right]} \\ &= \frac{C_1^2 \log n}{2 \left[ 4 + C_1 n^{-1/4} (\log n)^{\frac{1-q}{2}} \right]} \end{aligned}$$

ahora bien,  $q \geq 1/2$ ; así pues  $n^{-1/4} (\log n)^{\frac{1-q}{2}} \xrightarrow[n \rightarrow \infty]{} 0$ . Por consiguiente, para  $n$  suficientemente grande

$$2 \left[ 4 + C_1 n^{-1/4} (\log n)^{\frac{1-q}{2}} \right] < 9$$

es decir:

$$\frac{nt_n^2}{2(P_l + t_n)} > \frac{C_1^2 \log n}{9}.$$

Ya que  $C_1$  es una constante positiva arbitraria se elige de manera que  $\frac{C_1^2}{9} \geq 2$  es decir:  $C_1 \geq \sqrt{18}$ , así

$$P[|G_{l,n}| \geq t_n] \leq 2 \exp(-2 \log n) = \frac{2}{n^2}.$$

Por consiguiente:

$$\sum_{n=1}^{\infty} P[|G_{l,n}| \geq t_n] < +\infty$$

y el lema de Borel-Cantelli nos permite escribir

$$|G_{l,n}| \leq \sqrt{18} \cdot n^{-3/4} (\log n)^{\frac{1+q}{2}} \text{ c.s.}$$

de donde:

$$K_n = \max\{|G_{l,n}|, l = -b_n, \dots, b_n\} \leq \sqrt{18} n^{-3/4} (\log n)^{\frac{1+q}{2}} \text{ c.s.}$$

es decir,

$$K_n = O\left(n^{-3/4} (\log n)^{\frac{1+q}{2}}\right) \text{ c.s.}$$

Con los resultados de los lemas 4, 5 y 6, tenemos el resultado siguiente:

**Teorema 3.** Si  $F''(\psi(x, u))$  existe y  $F'(\psi(x, u)) > 0$ , entonces

$$\psi_n(x, u) = \psi(x, u) + \frac{u - F_n(\psi(x, u))}{F'(\psi(x, u))} + R_n$$

donde  $R_n = O\left(\left(\frac{\log n}{n}\right)^{3/4}\right)$  c.s. para  $n$  suficientemente grande y  $F(y) = C(x, y)$ .

**Demostración.** Se sabe que  $\psi_n(x, u) \xrightarrow{c.s.} \psi(x, u)$  y puesto que  $F''(\psi)$  existe, el lema 5 nos da:  $F(\psi_n) - F(\psi) = (\psi_n - \psi) F'(\psi) + \Delta_n$  donde  $\Delta_n = O((\psi_n - \psi)^2)$ .

Se puede igualmente escribir:

$$F(\psi_n) - F(\psi) = F_n(\psi_n) - F_n(\psi) - F_n(\psi_n) + F_n(\psi) + F(\psi_n) - F(\psi)$$

lo que implica:

$$F_n(\psi_n) - F_n(\psi) = (\psi_n - \psi) F'(\psi) + \Delta_n + \Delta'_n$$

donde  $\Delta'_n = [F_n(\psi_n) - F_n(\psi)] - [F(\psi_n) - F(\psi)]$ .

Ponemos  $F_n(\psi_n) = u + \Delta''_n$ , pues  $u - F_n(\psi) = (\psi_n - \psi) F'(\psi) + \Delta_n + \Delta'_n + \Delta''_n$  es decir:

$$\psi_n = \psi + \frac{u - F_n(\psi)}{F'(\psi)} - (\Delta_n + \Delta'_n + \Delta''_n) / F'(\psi)$$

Ponemos  $R_n = -(\Delta_n + \Delta'_n + \Delta''_n) / F'(\psi)$ .

• Se tiene  $|\Delta_n| \leq C(\omega) (\psi_n - \psi)^2$  y el lema 4 implica  $|\psi_n - \psi|^2 \leq B(\omega)n^{-1} \log n$ , pues  $|\Delta_n| \leq k(\omega)n^{-1} \log n \leq k(\omega) n^{-3/4} (\log n)^{3/4}$ , es decir,  $\Delta_n = O(n^{-3/4}(\log n)^{3/4})$ .

•  $|\Delta'_n| \leq H_{mn}$  del lema 6 con  $q = \frac{1}{2}$ , así pues  $\Delta'_n = O(n^{-3/4}(\log n)^{3/4})$ .

•  $|\Delta''_n| = |F_n(\psi_n) - u| \leq \frac{1}{n} \leq n^{-3/4}(\log n)^{3/4}$ , es decir,  $\Delta''_n = O(n^{-3/4}(\log n)^{3/4})$ , así  $R_n = O\left(\left(\frac{\log n}{n}\right)^{3/4}\right)$ .

**Algoritmo para el cálculo de  $\psi_n(x, u)$**

He aquí un algoritmo para el cálculo de  $\psi_n(x, u)$  para  $x$  y  $u$  fijos,  $0 < u \leq x \leq 1$ .

Sea  $(X_1, Y_1), \dots, (X_n, Y_n)$  una muestra procedente de  $(X, Y)$ .

Ponemos  $A_x = \{(X_i, Y_i), \text{ tal que } X_i \leq x, i = 1, \dots, n\}$  y  $m_n = \text{card } A_x$ .

**Observación 2.**  $\lim_{n \rightarrow \infty} m_n = +\infty$ , sino, es decir, si  $\lim_{n \rightarrow \infty} m_n$  es finito, entonces

$$0 = \lim_{n \rightarrow \infty} \frac{m_n}{n} = \lim_{n \rightarrow \infty} \frac{1}{n} \sum_{i=1}^n 1_{[X_i \leq x]} \stackrel{c.s.}{=} x > 0.$$

Sea  $Y_{(j)}$ ,  $j = 1, \dots, m_n$  el estadístico de orden de las proyecciones de  $A_x$  sobre  $Y$ .

- Si  $u \geq \frac{m_n}{n}$ , se toma  $\psi_n(x, u) = 1$
- si  $u < \frac{m_n}{n}$ , entonces  $\exists k$  entero,  $k \leq m_n - 1$  tal que  $\frac{k}{n} < u \leq \frac{k+1}{n}$ . Y en este caso, se tiene:

$$F_n(x, Y_{(k)}) = \frac{k}{n} < u \leq \frac{k+1}{n} = F_n(x, Y_{(k+1)})$$

y puesto que la función  $y \rightarrow F_n(x, y)$  es escalonada de salto  $\frac{1}{n}$ , se tiene pues

$$\psi_n(x, y) = Y_{(k+1)}.$$

**Resumen y algoritmo:**

$$\psi_n(x, u) = \begin{cases} 1 & \text{si } u \geq \frac{m_n}{n} \\ Y_{nu} & \text{si } nu \text{ es entero y } u < \frac{m_n}{n} \\ Y_{[nu]+1} & \text{si } nu \text{ no es entero y } u < \frac{m_n}{n} \end{cases}$$

**Descomposición de Bahadur utilizando los estadísticos de orden  $Y_{(i)}$**

Para  $x$  fijo, consideramos los estadísticos de orden  $Y_{(i)}$  de las proyecciones de  $A_x$  sobre  $Y$ .

Como en la descomposición de Bahadur para  $\psi_n(x, u)$ , se necesita el lema siguiente:

**Lema 7.** Sea  $(k_n)$  una sucesión de enteros tales que:

$$\frac{k_n}{n} = u + \theta \left( \left( \frac{\log n}{n} \right)^{1/2} \right)$$

entonces  $|Y_{k_n} - \psi(x, u)| \leq \frac{2}{F'(\psi)} \cdot \left( \frac{\log n}{n} \right)$  c.s. donde  $F(y) = C(x, y)$  verifica las hipótesis del lema 4.

**Demostración.** Se utiliza la misma técnica que para:

$$2n\delta_2^2 > 2\log n$$

$$|\psi_n(x,u) - \psi(x,u)| \leq \frac{2}{F'(\psi)} \left(\frac{\log n}{n}\right)^{1/2} \text{ c.s.}$$

En efecto:

$$\begin{aligned} P\left[|Y_{(k_n)} - \psi| > \varepsilon_n\right] &= P\left[Y_{(k_n)} > \psi + \varepsilon_n\right] + P\left[Y_{(k_n)} < \psi - \varepsilon_n\right] \\ \text{y } P\left[Y_{(k_n)} > \psi + \varepsilon_n\right] &= P\left[\frac{k_n}{n} > F_n(x, \psi + \varepsilon_n)\right] = \\ &= P\left[n\left(F(\psi + \varepsilon_n) - \frac{k_n}{n}\right) < \sum_{i=1}^n (V_i - EV_i)\right] \end{aligned}$$

donde  $V_i = -1_{[X_i \leq x, Y_i \leq \psi + \varepsilon_n]}$

Así pues, el lema de Hoeffding ([3] p. 75) nos da:

$$P\left[Y_{(k_n)} > \psi + \varepsilon_n\right] \leq \exp -2n\delta_1^2$$

donde  $\delta_1 = F(\psi + \varepsilon_n) - \frac{k_n}{n}$ . Lo mismo para:

$$P\left[Y_{(k_n)} < \psi - \varepsilon_n\right] \leq \exp -2n\delta_2^2$$

donde  $\delta_2 = \frac{k_n}{n} - F(\psi + \varepsilon_n)$ , de donde se tiene el resultado:

$$P\left[|Y_{(k_n)} - \psi| > \varepsilon_n\right] \leq 2 \exp -2n\delta^2$$

con  $\delta = \min(\delta_1, \delta_2)$  y para  $\varepsilon_n = \frac{2}{F'(\psi)} \left(\frac{\log n}{n}\right)^{1/2}$  se tiene  $2n\delta^2 \geq 2\log n$ . En efecto:

$$F(\psi + \varepsilon_n) = u + \varepsilon_n F'(\psi) + \theta(\varepsilon_n)$$

según la fórmula de Taylor-Young, por consiguiente:

$$\begin{aligned} F(\psi + \varepsilon_n) - \frac{k_n}{n} &= \varepsilon_n F'(\psi) + \theta(\varepsilon_n) - \theta\left(\left(\frac{\log n}{n}\right)^{1/2}\right) \\ &= 2\left(\frac{\log n}{n}\right)^{1/2} + \theta(\varepsilon_n) - \theta\left(\left(\frac{\log n}{n}\right)^{1/2}\right) \end{aligned}$$

de donde:  $\left(\frac{n}{\log n}\right)^{1/2} \left[F(\psi + \varepsilon_n) - \frac{k_n}{n}\right] \xrightarrow{n \rightarrow \infty} 2$

así pues, para  $n$  suficientemente grande

$$\left(\frac{n}{\log n}\right) \delta_1^2 > 1 \Leftrightarrow 2n\delta_1^2 > 2\log n$$

Se hace lo mismo para probar que

lo que implica  $2n\delta^2 > 2\log n$ .

Entonces:

$P\left[|Y_{(k_n)} - \psi| > \varepsilon_n\right] \leq \frac{2}{n^2}$  y por el lema de Borel-Cantelli se llega a la conclusión  $|Y_{(k_n)} - \psi| \leq \varepsilon_n$  c.s.

**Teorema 4.** Bajo las hipótesis del teorema 1 sobre  $C(x, y)$ , sea

$$\frac{k_n}{n} = u + \theta\left(\left(\frac{\log n}{n}\right)^{1/2}\right), \text{ entonces}$$

$$Y_{(k_n)} = \psi(x, u) + \left[\frac{k_n}{n} - F_n(x, \psi(x, u))\right] / F'(\psi) + \tilde{R}_n$$

donde  $\tilde{R}_n = O\left(\left(\frac{\log n}{n}\right)^{3/4}\right)$ .

**Demostración.** Se hace lo mismo que en el teorema 1, tomando  $Y_{(k_n)}$  en lugar de  $\psi_n$ .

**Corolario 2.** Sea  $(k_n)$  una sucesión de enteros tales que:

$$\frac{k_n}{n} = u + \frac{k}{n^{1/2}} + \theta(n^{-1/2}), k \text{ real}$$

entonces

- a)  $\sqrt{n}(Y_{(k_n)} - \psi_n) \xrightarrow{p.s.} \frac{k}{F'(\psi)}$
- b)  $\sqrt{n}(Y_{(k_n)} - \psi) \xrightarrow{L} \mathcal{N}\left(\frac{k}{F'(\psi)}, \frac{u(1-u)}{(F'(\psi))^2}\right)$ .

**Demostración:**

a) Directamente a partir de las dos descomposiciones de Bahadur.

b) Según el teorema de Slutsky, ya que

$$\sqrt{n}(Y_{(k_n)} - \psi_n) \xrightarrow{p.s.} \frac{k}{F'(\omega)}$$

y

$$\sqrt{n}(\psi_n - \psi) \xrightarrow{L} \mathcal{N}\left(0, \frac{u(1-u)}{(F'(\psi))^2}\right),$$

$$F'(\psi) = \frac{1}{\psi'(u)}$$

**INTERVALOS DE CONFIANZA PARA  $\psi(x, u)$**

Hemos visto que

$$\frac{\sqrt{n}(\psi_n(x,u) - \psi(x,u))}{\sqrt{u(1-u)} \cdot \psi'(u)} \xrightarrow{L} \mathcal{N}(0, 1)$$

Esto nos permite dar un intervalo de confianza para  $\psi(x, u)$ .

Para  $0 < \alpha < 1$ , sea  $K_\alpha$  tal que  $P [Z \leq K_\alpha] = 1 - \alpha$  donde  $Z \rightarrow \mathcal{N}(0, 1)$ .

**Proposición 4.** Se pone

$$I_{Q_n} = \left[ \psi_n - \frac{K_\alpha \psi'(u) \sqrt{u(1-u)}}{n^{1/2}}, \psi_n + \frac{K_\alpha \psi'(u) \sqrt{u(1-u)}}{n^{1/2}} \right]$$

• El coeficiente de confianza de  $I_{Q_n}$  tiende hacia  $1 - 2\alpha$  cuando  $n$  tiende hacia  $+\infty$ .

• Long  $I_{Q_n} = \frac{2K_\alpha \psi'(u) \sqrt{u(1-u)}}{n^{1/2}} \xrightarrow{n \rightarrow \infty} 0$ .

Pero los límites de  $I_{Q_n}$  dependen de  $\psi'(u)$  que es en general desconocida. Así pues, tenemos interés en dar un intervalo de confianza con los límites independientes de  $\psi'(u)$ .

Sean  $(k_{1n})$  y  $(k_{2n})$  dos sucesiones de enteros tales que:

$$\frac{k_{1n}}{n} \sim u - \frac{K_\alpha \sqrt{u(1-u)}}{n^{1/2}}; \quad \frac{k_{2n}}{n} \sim u + \frac{K_\alpha \sqrt{u(1-u)}}{n^{1/2}}$$

Se pone

$$I_{S_n} = [Y_{(k_{1n})}, Y_{(k_{2n})}]$$

**Proposición 5.**

a)  $P[\psi(x,u) \in I_{S_n}] \xrightarrow{n \rightarrow \infty} 1 - 2\alpha$

b) Long  $I_{S_n} \sim \frac{2K_\alpha \psi'(u) \sqrt{u(1-u)}}{n^{1/2}}$  c.s. para  $n$  suficientemente grande.

**Demostración.**

b) La diferencia entre los límites inferiores de  $I_{Q_n}$  y  $I_{S_n}$  es:

$$\begin{aligned} \psi_n(x,u) - \frac{K_\alpha \psi'(u) \sqrt{u(1-u)}}{n^{1/2}} - Y_{(k_{1n})} &= \\ = n^{-1/2} \left[ \sqrt{n}(\psi_n - Y_{(k_{1n})}) - K_\alpha \psi'(u) \sqrt{u(1-u)} \right] &= \theta(n^{-1/2}) \text{ c.s.} \end{aligned}$$

según el corolario 2.

Se hace lo mismo para la diferencia entre los límites superiores de  $I_{Q_n}$  y  $I_{S_n}$ .

$$\begin{aligned} Y_{(k_{2n})} - \psi_n - \frac{K_\alpha \psi'(u) \sqrt{u(1-u)}}{n^{1/2}} &= \\ = n^{-1/2} \left[ \sqrt{n}(Y_{(k_{2n})} - \psi_n) - K_\alpha \psi'(u) \sqrt{u(1-u)} \right] &= \theta(n^{-1/2}) \text{ c.s.} \end{aligned}$$

Por consiguiente los límites superiores, así como los límites inferiores de  $I_{Q_n}$  y  $I_{S_n}$  coinciden con una diferencia igual casi seguramente a  $\theta(n^{-1/2})$ , es decir,

Long  $I_{S_n} \sim \frac{2K_\alpha \psi'(u) \sqrt{u(1-u)}}{n^{1/2}}$  c.s. para  $n$  suficientemente grande.

a)  $P[Y_{(k_{1n})} > \psi] = P[\sqrt{n}(Y_{(k_{1n})} - \psi) > 0] =$   
 $= P\left[ \frac{\sqrt{n}(Y_{(k_{1n})} - \psi) + K_\alpha \psi'(u) \sqrt{u(1-u)}}{\psi'(u) \sqrt{u(1-u)}} > K_\alpha \right] \xrightarrow{n \rightarrow \infty} P[Z > K_\alpha] = \alpha$

(corolario 2).

Se hace lo mismo para  $P[Y_{(k_{2n})} < \psi] \xrightarrow{n \rightarrow \infty} \alpha$ , así pues

$$P[\psi \in I_{S_n}] \xrightarrow{n \rightarrow \infty} 1 - 2\alpha$$

de donde se tiene el resultado.

**Observación 3.** Todos estos resultados son válidos para el caso multidimensional, definiendo la función cuantil asociada a  $C(x_1, \dots, x_m)$  por:

$$\psi(x_1, \dots, x_{m-1}, u) = \inf \{x_m : C(x_1, \dots, x_m) \geq u\} \text{ con } 0 < u \leq C(x_1, \dots, x_{m-1}, 1)$$

**AGRADECIMIENTOS**

Este trabajo ha sido realizado mediante un proyecto marroquí-andaluz financiado por la Junta de Andalucía.

**REFERENCIAS**

1. Chakak, A. & Ezzerg, M. (1996) Quantile fonctions for bivariate distributions with given margins, *Journal de Mathématiques du Maroc* 4, 39-50.
2. Conway, D.A. (1979) Multivariate distributions with specified marginals, Stanford University technical report. Stanford, CA: Stanford University.
3. Serfling, R.J. (1980) Approximation theorems of Mathematical statistics. John Wiley & Sons, New York.